



Umgang und Richtlinien beim Nationenwechsel
von Athleten und Athletinnen

Conduct and rules during a requested change of
nation by athletes

I. Einleitung

In diesem Dokument wird der Nationenwechsel von Surfern*innen und der entsprechende Umgang und die Positionierung dazu, aus Sicht des Deutschen Wellenreitverbandes (DWV) erläutert. Der DWV orientiert sich dabei an der [International Surfing Association](#) (ISA) und formuliert in diesem Dokument zusätzliche Richtlinien und Informationen mit Blick auf deutsche Surfer*innen.

Von einem Nationenwechsel (eng. *change of nation*) spricht man, wenn Athlet*innen in der Vergangenheit eine bestimmte Nation bei internationalen Wettkämpfen vertreten haben oder in der Außendarstellung dieser als zugehörig gekennzeichnet waren. Wenn eine Person zwei oder mehrere Staatsbürgerschaften besitzt, steht es ihr unter bestimmten Gesichtspunkten offen, sich im Bereich des Sports für eine Nation zu entscheiden.

Für einen Nationenwechsel müssen jedoch bestimmte Kriterien erfüllt sein, die auf den folgenden Seiten erläutert werden.

I. Introduction

The following document explains the process of the so called 'change of nation' procedure and the handling and positioning of the German Surf Federation (DWV). The DWV bases it's approach on the standards of the [International Surfing Association](#) (ISA). Furthermore, this document provides additional guidelines and information in regard to German surfers.

A change of nation occurs when athletes have represented a certain nation in the past at international competitions or have been identified as being part of it in their public image. If a person has two or more nationalities, it is open to him or her, under certain conditions, to choose or reconsider the represented nation of choice within the sporting competition. From there on they contribute with their sporting achievements to the new nation.

For a change of nation, however, certain criteria must be met, which are explained on the following pages.

II. FAQ – Fragen und Antworten

Welche Kriterien müssen erfüllt sein, damit ein Athlet*in Anspruch auf Nationswechsel hat?

- Besitz eines deutschen Personalausweises/ Reisepasses
- Kein vorheriger Nationenwechsel

Welche formalen Vorgaben der ISA gibt es für einen Nationenwechsel?

- Kopie von deutschem Personalausweis/Reisepass
- Ausgefülltes „Change of Nation“ Formular
- Bittbrief vom nationalen Verband gewünschter Nation
- Autorisierender Bittbrief vom nationalen Verband derzeitiger Nation
- Der nationale Verband der ehemaligen Nation reicht eine schriftliche Einwilligung des Wechsels bei der ISA ein.

Wer darf den Antrag auf Nationenwechsel bei der ISA einreichen?

- Die Kommunikation erfolgt zwischen den zwei nationalen Verbänden und der ISA. Athleten dürfen einen Nationenwechselantrag nicht direkt bei der ISA einreichen.

Berechtigung - Wann darf man das letzte Mal für die bisherige Nation bei einem internationalen Surfwettkampf gestartet sein?

- ESF: keine Angaben.
- ISA: In Übereinstimmung mit den ISA Guidelines, dürfen Athleten erst dann für eine andere Nation starten, wenn mindestens 18

II. FAQ – Frequently Asked Questions

Which criteria must be met by an athlete to be eligible for a change of nation?

- Possession of a German identity card/passport
- No previous change of nation

What are the ISA guidelines for a change of nation?

- Copy of German identity card/passport
- Completed request form "Change of Nation"
- Request letter from the national association of the desired nation
- Authorizing request letter from the National Association of the presently represented Nation
- The national federation of the current nation submits a letter of consent to the ISA.

Who may submit the application for a change of nation to the ISA?

- Communication takes place directly between the two national federations and the ISA. Athletes are not allowed to submit a change of nation application directly to the ISA.

Eligibility - When was the last time the athlete could represent the former nation at an international surf competition?

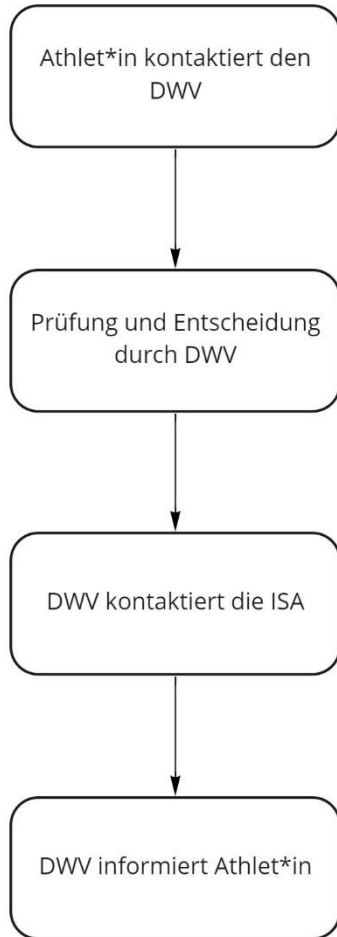
- ESF: not specified
- Monate seit ihrer letzten ISA Wettkampfteilnahme verstrichen ist. Die

- ISA: In accordance with the ISA Guidelines, athletes may not compete for another nation until at least 18 months have passed since their last entry into an ISA competition.

Sperrzeit kann nach Einwilligung der ISA verkürzt werden.
However, this period may be lifted with consent by the ISA.
- WSL: Keine
 - Athleten dürfen jedoch nicht während der laufenden Saison für zwei verschiedene Nationen starten. Ein Nationenwechsel muss im Vorjahr bei der WSL angekündigt werden und erfolgt zum Jahreswechsel. Eine Absprache mit den Nationalverbänden findet nicht statt.
- WSL: None
 - Athletes are not allowed start for two different nation during the current season. A change of nation must be announced to the WSL in the previous year but the change takes place at the turn of the new year. National federations are not involved in this process.
- IOC: Sollte sich ein Athlet für die Olympischen Spiele qualifizieren, verlangt das IOC, dass mindestens 3 Jahre vergangen sind, seit dieser Athlet seine ehemalige Nation bei einer ISA-Weltmeisterschaft oder einem kontinentalen Wettkampf vertreten hat, bis er seine neue Nation bei den Olympischen Spielen vertreten kann.
- IOC: If an athlete qualifies for the Olympic Games, the IOC requires that at least 3 years have passed since that athlete represented his former nation at an ISA World Championship or any continental competitions before he or she can represent his or hers new nation at the Olympic Games.

III. Prozess 1

Surfer*in ist bereits bei einem internationalen Event für eine andere Nation angetreten (ESF/ISA)



1. Schritt → Athlet*in kontaktiert den DWV

Athlet*in kontaktiert den DWV durch E-Mail (leistungssport@wellenreitverband.de). Die E-Mail muss beinhalten:

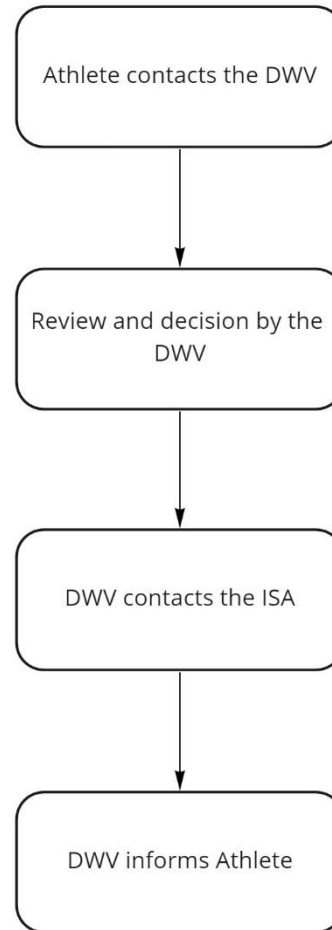
- Kopie des Personalausweises/Reisepasses
- Motivationsschreiben (Erklärung der Nationswechselentscheidung)

2. Schritt → Prüfung und Entscheidung durch DWV

Nach der Einreichung aller notwendigen Unterlagen, erfolgt eine Prüfung des Anspruchs durch den DWV.

III. Process 1

Surfer has already competed at an international event for another nation (ESF/ISA)



1. Step → Athlete contacts the DWV

Athlete contacts the DWV by e-mail (leistungssport@wellenreitverband.de). The e-mail must contain:

- Copy of the identity card/passport
- Letter of motivation (explanation of the decision to change nation)

2. Step → Review and decision by the DWV

After submission of all necessary documents, the claim will be examined by the DWV.

3. Schritt → DWV kontaktiert die ISA

Falls der Antrag auf Nationswechsel von dem DWV anerkannt ist, kontaktiert der DWV die International Surfing Association (ISA) und beantragt den Wechsel mithilfe von dem „Change of Nation“ Formular.

3. Step → DWV contacts the ISA

If the change of nation application is approved by the DWV, DWV will contact the International Surfing Association (ISA) and submit the change using the "Change of Nation" form.

4. Schritt → DWV informiert Athlet*in

Der DWV kontaktiert den Athleten und die Öffentlichkeit unmittelbar nach Erhalt der Entscheidung durch die ISA.

4. Step → DWV informs athlete

The DWV contacts the athlete and the public as soon as a decision by the ISA has been made.

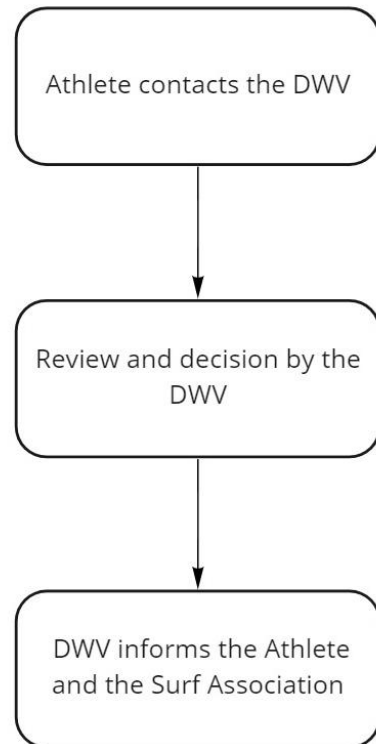
IV. Prozess 2

Ein Surfer*in, der bereits bei einem internationalen Wettkampf (ESF/ISA) für den DWV angetreten ist, möchte ab sofort für eine andere Nation surfen.



IV. Process 2

A surfer who has already competed for the DWV in an international competition (ESF/ISA) wants to surf for another nation effective immediately.



1. Schritt → Athlet*in kontaktiert den DWV

Surfer muss den DWV über die Absicht in Zukunft für eine andere Nation zu starten frühestmöglich informieren.

2. Schritt → Prüfung und Entscheidung durch DWV

Der DWV prüft mögliche Sperrzeiten mit Blick auf den internationalen Wettkampfkalender und trifft eine Entscheidung darüber, ob die 18-monatige Sperre aufgehoben wird.

3. Schritt → DWV informiert Athlet*in und Surfverband

Nachdem der DWV eine Entscheidung getroffen hat, wird der Athlet/in und der Surfverband schnellstmöglich kontaktiert und über die Entscheidung des DWV informiert.

1. Step → Athlete contacts the DWV

Surfers must inform the DWV about the intention to compete for another nation as soon as possible.

2. Step → Review and decision by the DWV

DWV considers possible suspension periods regarding the international competition calendar and decides on whether the 18 months suspension will be lifted.

3. Step → The DWV informs the athlete and the desired surf federation

After the DWV has decided, the athlete as well as the desired national federation will be contacted as soon as possible and informed about the DWV's decision.

Wir hoffen mit diesem Dokument eine ausreichende Informationsgrundlage geschaffen zu haben. Bei etwaigen Rückfragen oder Anmerkungen wendet euch gerne an leistungssport@wellenreitverband.de

With this document, we hope to have provided sufficient information on the respective topic. For possible questions or other inquiries, please contact us at leistungssport@wellenreitverband.de

Mit freundlichen Grüßen, / *Kind regards,*



i.A. des Präsidiums / *Rep. of the board*

Philipp Kuretzky

Präsident / *President*

Köln, den 27.04.2020

Cologne, the 27th of April, 2020